

# Sažetak svojstava biocidnog proizvoda

**Naziv proizvoda:** perform sterile alcohol IPA

**Vrsta(e) proizvoda:** Vrsta proizvoda 02: Dezinfekcijska sredstva i algacidi koji nisu namijenjeni za izravnu upotrebu na ljudima ili životinjama (dezinficijensi)

Vrsta proizvoda 02: Dezinfekcijska sredstva i algacidi koji nisu namijenjeni za izravnu upotrebu na ljudima ili životinjama (dezinficijensi)

Vrsta proizvoda 04: Dezinfekcijska sredstva na području hrane i hrane za životinje (dezinficijensi)

Vrsta proizvoda 04: Dezinfekcijska sredstva na području hrane i hrane za životinje (dezinficijensi)

**Broj odobrenja:** EU-0023656-0000

**Referentni broj odluke u registru biocidnih proizvoda (R4BP 3):** EU-0023656-0001

## Sadržaj

Administrativne informacije	1
1.1. Trgovački naziv proizvoda	1
1.2. Nositelj odobrenja	1
1.3. Proizvođač(i) biocidnih proizvoda	2
1.4. Proizvođači aktivnih tvari	2
2. Sastav i formulacija proizvoda	2
2.1. Podatci o kvalitativnom i kvantitativnom sastavu biocidnog proizvoda	2
2.2. Vrsta formulacije	3
3. Oznake opasnosti i obavijesti	3
4. Odobrena uporaba	4
5. Opće upute za uporabu	11
5.1. Upute za uporabu	11
5.2. Mjere za smanjenje rizika	11
5.3. Pojediniosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša	11
5.4. Upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže	11
5.5. Uvjeti skladištenja i roka trajanja proizvoda pod normalnim uvjetima skladištenja	11
6. Ostale informacije	12

## Administrativne informacije

### 1.1. Trgovački naziv proizvoda

perform® sterile alcohol IPA
perform® classic alcohol IPA
buraton® IPA
perform® advanced alcohol IPA
arcana® IPA
clear IPA
pure IPA
disinfectant IPA
Surface disinfection liquid classic
sterile IPA
mikrozid® sterile liquid
Surface disinfection liquid sterile
BTS 6000

### 1.2. Nositelj odobrenja

<b>Naziv i adresa nositelja odobrenja</b>	Naziv	Schuelke & Mayr GmbH
	Adresa	Robert-Koch-Str. 2 22851 Norderstedt Njemačka
<b>Broj odobrenja</b>	EU-0023656-0000 1-1	
<b>Referentni broj odluke u registru biocidnih proizvoda (R4BP 3)</b>	EU-0023656-0001	
<b>Datum odobrenja</b>	27/12/2020	
<b>Datum isteka odobrenja</b>	30/11/2030	

### 1.3. Proizvođač(i) biocidnih proizvoda

### 1.4. Proizvođači aktivnih tvari

<b>Aktivna tvar</b>	1355 - Propan-2-ol
<b>Naziv proizvođača</b>	Ineos Solvents Germany GmbH (prije Sasol)
<b>Adresa proizvođača</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Njemačka
<b>Lokacija proizvodnih pogona</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Njemačka
	Shamrockstr. 88 44643 Herne Njemačka
<b>Aktivna tvar</b>	1355 - Propan-2-ol
<b>Naziv proizvođača</b>	Shell Chemicals Europe B.V.
<b>Adresa proizvođača</b>	Postbus 2334 3000 CH Rotterdam Nizozemska
<b>Lokacija proizvodnih pogona</b>	Shell Nederland Raffinaderij B.V., Vondelingenweg 601 3196 KK Rotterdam-Pernis Nizozemska

## 2. Sastav i formulacija proizvoda

### 2.1. Podatci o kvalitativnom i kvantitativnom sastavu biocidnog proizvoda

Uobičajeni naziv	IUPAC naziv	Funkcija	CAS broj	EC broj	Sadržaj (%)
Propan-2-ol		Aktivna tvar	67-63-0	200-661-7	63,1

## 2.2. Vrsta formulacije

Bilo koja druga tekućina (AL), spremno za uporabu

## 3. Oznake opasnosti i obavijesti

### Oznaka upozorenja

Lako zapaljiva tekućina i para.  
Uzrokuje jako nadraživanje oka.  
Može izazvati pospanost ili vrtoglavicu.  
Ponavljano izlaganje može prouzročiti isušivanje ili pucanje kože

### Oznake obavijesti

Čuvati odvojeno od topline, vrućih površina, iskri, otvorenih plamena i ostalih izvora paljenja. Ne pušiti.  
Čuvati u dobro zatvorenom spremniku.  
Uzemljiti i učvrstiti spremnik i opremu za prihvatanje kemikalije.  
Rabiti električnu/ventilacijsku/rasvjetnu opremu koja neće izazvati eksploziju.  
Rabiti neiskreći alat.  
Poduzeti mjere za sprečavanje statičkog elektriciteta.  
Izbjegavati udisanje pare.  
Izbjegavati udisanje aerosola.  
Rabiti samo na otvorenom ili u dobro prozračenom prostoru.  
Nositi zaštitu za oči.  
U SLUČAJU DODIRA S OČIMA: Oprezno ispirati vodom nekoliko minuta. Ukloniti kontaktne leće ukoliko ih nosite i ako se one lako uklanjaju. Nastaviti ispiranje.  
U slučaju zdravstvenih tegoba nazvati CENTAR ZA KONTROLU OTROVANJA ili liječnika.  
Ako nadražaj oka ne prestaje: Zatražiti savjet liječnika.  
Ako nadražaj oka ne prestaje: Zatražiti pomoć liječnika.  
U slučaju požara: Za gašenje rabiti pjenu otpornu na alkohol, ugljikov dioksid ili vodenu maglu.  
Skladištiti na dobro prozračenom mjestu. Održavati hladnim.  
Skladištiti pod ključem.  
Odložiti sadržaj u/na odobreno odlagalište otpada.

## 4. Odobrena uporaba

### 4.1 Opis uporabe

#### Uporaba 1 - Dezinfekcija površina - prskanje

<b>Vrsta proizvoda</b>	Vrsta proizvoda 02: Dezinfekcijska sredstva i algacidi koji nisu namijenjeni za izravnu upotrebu na ljudima ili životinjama (dezinficijensi)
<b>Ako je relevantno, točan opis odobrene uporabe</b>	-
<b>Ciljni organizam(mi) (uključujući razvojnu fazu)</b>	Znanstveno ime: Bakterije Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -  Znanstveno ime: Kvasac Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -
<b>Područje primjene</b>	u zatvorenom prostoru  Dezinfekcija čistih neporoznih površina kao što su male radne površine u područjima medicine i nemedicine kao i površina u sterilnim sobama (razred A/B)
<b>Načini primjene</b>	Metoda: Prskanje Detaljan opis: Proizvod će se raspršiti izravno na površinu
<b>Broj i vremenski raspored primjena</b>	Stopa primjene: Spremno za uporabu. Ne nanositi više od 25 ml/m <sup>2</sup> . Razrjeđivanje (%): - Broj i vremenski raspored primjene: Dezinfekcija nakon svakog postupka proizvodnje i čišćenja ili ako je potrebna prema standardnom operativnom postupku (SOP)
<b>Kategorije korisnika</b>	industrijski  profesionalac
<b>Veličine pakiranja i ambalažni materijal</b>	Boca: 250-1000 ml materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće, surlin/polipropilen materijal za zatvaranje je ili: polipropilen, polioksimetilen, polietilen niske gustoće, polietilen visoke gustoće, polietilen, etilen-vinil acetat, nehrđajući čelik, polibutilen tereftalat, polietilen (niske gustoće), prošireni politetrafluoretilen, linearni polietilen niske gustoće, prošireni polietilen, kopolimer polipropilen  kanistar: 5-10 l materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće. materijal za zatvaranje: polietilen visoke gustoće/polietilen niske gustoće

Revolver BAG: 1 l  
materijal za pakiranje: eten i vinil acetat  
materijal za zatvaranje: polipropilen/silikon/eten i vinil acetat

#### 4.1.1 Upute za uporabu specifične za uporabu

Raspršiti proizvod spreman za uporabu na površinu i pustiti da djeluje na sobnoj temperaturi ( $20 \pm 2$  °C) najmanje 1 minutu.

#### 4.1.2 Mjere za smanjenje rizika specifične za uporabu

Može se primjenjivati sljedeća mjera za smanjenje osobnog rizika pri postupku ponovnog punjenja osim ako se može zamijeniti tehničkim i/ili organizacijskim mjerama: Koristiti zaštitu za oči tijekom rukovanja proizvodom.

#### 4.1.3 Ako su specifične za uporabu, pojedinosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša

Vidjeti opću uputu o uporabi.

#### 4.1.4 Ako su specifične za uporabu, upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže

#### 4.1.5 Ako su specifični za uporabu, uvjeti skladištenja i rok trajanja proizvoda u uobičajenim uvjetima skladištenja

Vidjeti opću uputu o uporabi.

### 4.2 Opis uporabe

#### Uporaba 2 - Dezinfekcija površina - brisanje

##### Vrsta proizvoda

Vrsta proizvoda 02: Dezinfekcijska sredstva i algacidi koji nisu namijenjeni za izravnu upotrebu na ljudima ili životinjama (dezinficijensi)

##### Ako je relevantno, točan opis odobrene uporabe

-

##### Ciljni organizam(mi) (uključujući razvojnu fazu)

Znanstveno ime: Bakterije  
Uobičajeno ime: -

	<p>Stadij razvoja: -</p> <p>Znanstveno ime: Kvasac  Uobičajeno ime: -  Stadij razvoja: -</p>
<b>Područje primjene</b>	<p>u zatvorenom prostoru</p> <p>Dezinfekcija čistih neporoznih površina kao što su male radne površine u područjima medicine i nemedicine kao i površina u sterilnim sobama (razred A/B)</p>
<b>Načini primjene</b>	<p>Metoda: Brisanje  Detaljan opis:  Proizvod će se raspršiti ili uliti na površinu i nakon toga obrisati ili će se maramica navlažiti prskanjem ili ulijevanjem proizvoda i zatim se proizvod treba obrisati na površini.</p>
<b>Broj i vremenski raspored primjena</b>	<p>Stopa primjene: Spremno za uporabu. Ne nanositi više od 25 ml/m<sup>2</sup>.  Razrjeđivanje (%): -  Broj i vremenski raspored primjene:</p> <p>Dezinfekcija nakon svakog postupka proizvodnje i čišćenja ili ako je potrebna prema standardnom operativnom postupku.</p>
<b>Kategorije korisnika</b>	<p>industrijski</p> <p>profesionalac</p>
<b>Veličine pakiranja i ambalažni materijal</b>	<p>Boca: 250-1000 ml  materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće, surlyn/polipropilen  materijal za zatvaranje je ili: polipropilen, polioksimetilen, polietilen niske gustoće, polietilen visoke gustoće, polietilen, eten i vinil acetat, nehrđajući čelik, polibutilen tereftalat, polietilen (niske gustoće), prošireni politetrafluoretilen, linearni polietilen niske gustoće, prošireni polietilen, kopolimer polipropilen.</p> <p>kanistar: 5-10 l  materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće.  materijal za zatvaranje je ili: polietilen visoke gustoće/polietilen niske gustoće</p> <p>Revolver BAG: 1 l  materijal za pakiranje: eten i vinil acetat</p> <p>materijal za zatvaranje: polipropilen/silikon/eten i vinil acetat.</p>

#### 4.2.1 Upute za uporabu specifične za uporabu

Raspršiti ili uliti proizvod spreman za uporabu na površinu i nakon toga obrisati ili navlažiti maramicu proizvodom spremnim za uporabu prskanjem ili ulijevanjem i zatim obrisati površinu. Pustiti da djeluje najmanje 5 minuta na sobnoj temperaturi (20 ± 2 °C).



#### 4.2.2 Mjere za smanjenje rizika specifične za uporabu

Može se primjenjivati sljedeća mjera za smanjenje osobnog rizika pri postupku ponovnog punjenja osim ako se može zamijeniti tehničkim i/ili organizacijskim mjerama: Koristiti zaštitu za oči tijekom rukovanja proizvodom.

#### 4.2.3 Ako su specifične za uporabu, pojedinosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša

Vidjeti opću uputu o uporabi.

#### 4.2.4 Ako su specifične za uporabu, upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže

--

#### 4.2.5 Ako su specifični za uporabu, uvjeti skladištenja i rok trajanja proizvoda u uobičajenim uvjetima skladištenja

Vidjeti opću uputu o uporabi.

### 4.3 Opis uporabe

#### Uporaba 3 - Dezinfekcija površina u dodiru s hranom i hranom za životinje - prskanje

<b>Vrsta proizvoda</b>	Vrsta proizvoda 04: Dezinfekcijska sredstva na području hrane i hrane za životinje (dezinficijensi)
<b>Ako je relevantno, točan opis odobrene uporabe</b>	-
<b>Ciljni organizam(mi) (uključujući razvojnu fazu)</b>	Znanstveno ime: Bakterije Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -  Znanstveno ime: Kvasac Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -  Znanstveno ime: Virusi Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -
<b>Područje primjene</b>	u zatvorenom prostoru  Dezinfekcija čistih neporoznih površina u kuhinjama i prehrambenoj industriji uključujući sterilne sobe (razred A/B)
<b>Načini primjene</b>	Metoda: prskanje Detaljan opis: Proizvod će se raspršiti izravno na površinu.

**Broj i vremenski raspored primjena**

Stopa primjene: Spremno za uporabu. Ne nanositi više od 25 ml/m<sup>2</sup>.  
Razrjeđivanje (%): -  
Broj i vremenski raspored primjene:

Dezinfekcija nakon svakog postupka proizvodnje i čišćenja ili ako je potrebna prema standardnom operativnom postupku.

**Kategorije korisnika**

industrijski  
profesionalac

**Veličine pakiranja i ambalažni materijal**

Boca: 250-1000 ml  
materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće, surlyn/polipropilen  
materijal za zatvaranje: polipropilen, polioksimetilen, polietilen niske gustoće, polietilen visoke gustoće, polietilen, eten i vinil acetat, nehrđajući čelik, polibutilen tereftalat, polietilen (niske gustoće), prošireni politetrafluoretilen, linearni polietilen niske gustoće, prošireni polietilen, kopolimer polipropilen.

kanistar: 5-10 l  
materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće.  
materijal za zatvaranje je ili: polietilen visoke gustoće/polietilen niske gustoće

Revolver BAG: 1 l  
materijal za pakiranje: eten i vinil acetat

materijal za zatvaranje: polipropilen/silikon/eten i vinil acetat.

**4.3.1 Upute za uporabu specifične za uporabu**

Raspršiti proizvod spreman za uporabu na površinu i pustiti da djeluje na sobnoj temperaturi (20 ± 2 °C) najmanje 1 minutu (djelovanje bakterija i kvasca) ili 2 minute (virucidno djelovanje).

**4.3.2 Mjere za smanjenje rizika specifične za uporabu**

Sljedeća mjera za smanjenje osobnog rizika može se primjenjivati za dezinfekciju strojeva za preradu hrane i pri postupku ponovnog punjenja osim ako se može zamijeniti tehničkim i/ili organizacijskim mjerama: Koristiti zaštitu za oči tijekom rukovanja proizvodom.

**4.3.3 Ako su specifične za uporabu, pojedinosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša**

Vidjeti opću uputu o uporabi.

#### 4.3.4 Ako su specifične za uporabu, upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže

--

#### 4.3.5 Ako su specifični za uporabu, uvjeti skladištenja i rok trajanja proizvoda u uobičajenim uvjetima skladištenja

Vidjeti opću uputu o uporabi.
-------------------------------

#### 4.4 Opis uporabe

##### Uporaba 4 - Dezinfekcija površina u dodiru s hranom i hranom za životinje - brisanje

<b>Vrsta proizvoda</b>	Vrsta proizvoda 04: Dezinfekcijska sredstva na području hrane i hrane za životinje (dezinficijensi)
<b>Ako je relevantno, točan opis odobrene uporabe</b>	-
<b>Ciljni organizam(mi) (uključujući razvojnu fazu)</b>	Znanstveno ime: Bakterije Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -  Znanstveno ime: Kvasac Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -  Znanstveno ime: Virusi Uobičajeno ime: - Stadij razvoja: -
<b>Područje primjene</b>	u zatvorenom prostoru  Dezinfekcija čistih neporoznih površina u kuhinjama i prehrambenoj industriji uključujući sterilne sobe (razred A/B)
<b>Načini primjene</b>	Metoda: Brisanje Detaljan opis:  Proizvod će se raspršiti ili uliti na površinu i nakon toga obrisati ili će se maramica navlažiti prskanjem ili ulijevanjem proizvoda i zatim se proizvod treba obrisati na površini.
<b>Broj i vremenski raspored primjena</b>	Stopa primjene: Spremno za uporabu. Ne nanositi više od 25 ml/m <sup>2</sup> . Razrjeđivanje (%): - Broj i vremenski raspored primjene:  Dezinfekcija nakon svakog postupka proizvodnje i čišćenja ili ako je potrebna prema standardnom operativnom postupku.

#### Kategorije korisnika

industrijski  
profionalac

#### Veličine pakiranja i ambalažni materijal

Boca: 250-1000 ml  
materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće, surlyn/polipropilen  
materijal za zatvaranje je ili: polipropilen, polioksimetilen, polietilen niske gustoće, polietilen visoke gustoće, polietilen, eten i vinil acetat, nehrđajući čelik, polibutilen tereftalat, polietilen (niske gustoće), prošireni politetrafluoretilen, linearni polietilen niske gustoće, prošireni polietilen, kopolimer polipropilen.

kanistar: 5-10 l  
materijal za pakiranje: polietilen visoke gustoće.  
materijal za zatvaranje je ili: polietilen visoke gustoće/polietilen niske gustoće

Revolver BAG: 1 l  
materijal za pakiranje: eten i vinil acetat  
materijal za zatvaranje: polipropilen/silikon/eten i vinil acetat.

#### 4.4.1 Upute za uporabu specifične za uporabu

Raspršiti proizvod spreman za uporabu na površinu i nakon toga obrisati ili navlažiti maramicu proizvodom spremnim za uporabu prskanjem ili ulijevanjem i zatim obrisati površinu. Pustiti da djeluje najmanje 5 minuta na sobnoj temperaturi ( $20 \pm 2$  °C).

#### 4.4.2 Mjere za smanjenje rizika specifične za uporabu

Sljedeća mjera za smanjenje osobnog rizika može se primjenjivati za dezinfekciju strojeva za preradu hrane i pri postupku ponovnog punjenja osim ako se može zamijeniti tehničkim i/ili organizacijskim mjerama: Koristiti zaštitu za oči tijekom rukovanja proizvodom.

#### 4.4.3 Ako su specifične za uporabu, pojedinosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša

Vidjeti opću uputu o uporabi.

#### 4.4.4 Ako su specifične za uporabu, upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže

#### 4.4.5 Ako su specifični za uporabu, uvjeti skladištenja i rok trajanja proizvoda u uobičajenim uvjetima skladištenja

Vidjeti opću uputu o uporabi.

### 5. Opće upute za uporabu

#### 5.1. Upute za uporabu

Očistiti pažljivo površinu prije uporabe.  
Po potrebi ukloniti višak vode s površine prije dezinfekcije.  
Ne nanositi više od 25 ml/m<sup>2</sup>.  
Osigurati da su površine potpuno mokre.  
Rabljene maramice moraju se odložiti u zatvoreni spremnik.

#### 5.2. Mjere za smanjenje rizika

Proizvod se mora nanositi samo za dezinfekciju malih površina.  
Osigurati prikladnu ventilaciju kako bi se spriječilo nastajanje eksplozivnih atmosfera.  
Spriječiti dodir s očima.  
Za ponovno punjenje koristiti lijevak.  
Čuvati izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca.  
Spriječiti ulazak djece i kućnih ljubimaca u prostorije u kojima se provodi dezinfekcija. Osigurati prikladnu ventilaciju prije nego što djeca i kućni ljubimci uđu u tretirane prostorije. To se ne odnosi na bolničke sobe u kojima su smješteni pacijenti.

#### 5.3. Pojediniosti o vjerojatnim izravnim i posrednim učincima, upute za prvu pomoć i hitne mjere u slučaju nužde za zaštitu okoliša

Prva pomoć:  
U slučaju nesreće: Pozvati centar za kontrolu otrovanja ili liječnika.  
AKO SE UDIŠE: premjestiti osobu na svjež zrak i postaviti ju u položaj koji olakšava disanje.  
U slučaju dodira s kožom: Isprati vodom. U slučaju nadražaja kože: Zatražiti savjet liječnika.  
U SLUČAJU DODIRA S OČIMA: oprezno ispirati vodom nekoliko minuta. Ukloniti kontaktne leće ako ih nosite i ako se one lako uklanjaju. Nastaviti ispiranje Ako nadražaj oka ne prestaje: zatražiti savjet/pomoć liječnika.  
AKO SE PROGUTA: u slučaju zdravstvenih tegoba nazvati CENTAR ZA KONTROLU OTROVANJA ili liječnika.

#### 5.4. Upute za sigurno odlaganje proizvoda i ambalaže

-

#### 5.5. Uvjeti skladištenja i roka trajanja proizvoda pod normalnim uvjetima skladištenja

Rok trajanja: 36 mjeseca  
Čuvati u dobro zatvorenom spremniku.  
Skladištiti na dobro prozračenom mjestu.  
Zaštititi od sunčevog svjetla.  
Skladištiti na sobnoj temperaturi u originalnoj ambalaži.

## 6. Ostale informacije

Proizvod sadrži propan-2-ol (CAS br.: 67-63-0) za koji je dogovorena europska referentna vrijednost od 129,28 mg/m<sup>3</sup> za profesionalne korisnike i ona se upotrebljava kod procjene rizika za proizvod.